

ЯЩИК С ПОНИЖАЮЩИМ ТРАНСФОРМАТОРОМ ТИПА ЯТП-0,25 230/36-2

Краткое руководство по эксплуатации

RU

Основные сведения об изделии

Ящик с понижающим трансформатором типа ЯТП-0,25 230/36-2 товарного знака IEK (далее - ЯТП-0,25) предназначен для питания местного и ремонтного освещения, а также для подключения переносных светильников и электроинструмента внутри помещений в недоступном для неспециалистов месте и по своим характеристикам соответствует требованиям ТР ТС 004/2011.

Устройство

ЯТП-0,25 состоит из основания, на котором установлены однофазный понижающий трансформатор мощностью 250 ВА и напряжением 230/36 В, два автоматических выключателя, штепсельная розетка In 16 А, и крышки.

Вводные захимы обеспечивают присоединение медных и алюминиевых проводников сечением от 1,5 до 2,5 мм².

Меры безопасности

Защита персонала от прямого прикосновения к токоведущим частям обеспечивается оболочкой и ограждением. Защита от косвенного прикосновения к токоведущим частям обеспечивается цепями защиты.

ЯТП-0,25 должен быть заземлен. Защитные проводники должны быть подключены к шине PE.

Все работы по монтажу и техническому обслуживанию ящика должны производиться в обесточенном состоянии специально обученным персоналом с соблюдением требований нормативно-технической документации в области электротехники.

При обнаружении неисправностей по истечении гарантийного срока обращаться в специализированные ремонтные организации.

Правила монтажа и демонтажа: закрепить ЯТП-0,25 на вертикальной поверхности винтами диаметром 5 мм. Крепёж должен выдерживать нагрузку массой не менее 30 кг. Снять крышку. Подключить провод заземления к основанию ящика. Ввести внешние проводники. Присоединить защищенные жилы отходящих кабелей согласно схеме электрической. Установить крышку. Демонтаж произвести в обратной последовательности.

EN

Basic product data

The stepdown transformer box of ЯТП-0,25 230/36-2 type of IEK trademark (hereinafter - the box) is designed to supply local and maintenance lighting, as well as for connecting portable lights and electro-driven tools inside the rooms out of reach of unskilled persons.

Structure of the boxes

The ЯТП-0,25 230/36-2 box consists of an enclosure, which contains a single-phase step-down transformer with power of 250 VA and 230/36 V voltage, two circuit breakers, In 16 A socket and the door.

The input terminals provide connection of copper and aluminum conductors with cross-section from 1.5 to 2.5 mm².

Safety precautions

Personnel protection against direct contact with live parts is provided by the box enclosure and fencing. Protection against indirect contact with live parts is provided by protection circuits.

Box should be earthed. Protective conductors should be connected to the busbar PE.

All installation, operation and maintenance works of the box should be carried out in de-energized condition by specially trained personnel in compliance with the requirements of reference documentation in the field of electrical engineering.

If malfunctions are detected after the warranty period has expired, contact specialized repair organizations.

Assembly and dismantling rules: fasten the box on a vertical surface with screws of 5 mm diameter. The fasteners should be able to withstand a load of at least 30 kg. Take off the cover.

Connect the grounding conductor to the box base. Lead external cables in. Connect the stripped cores of the supply conductors in accordance with the wiring diagram. Install the cover. Dismantle in the reverse order.

KK

Бүйім туралы негізгі мәліметтер

Тауар белгісі IEK ЯТП-0,25 230/36-2 типті төмendetкіш трансформаторы бар қорап (бұдан әрі - қорап) жергілкті және жөндеу жаһытандыруды қуаттандыруға, сондай-ақ үй-жайлар ішіндегі тасымалданатын шырағдандар мен электр құралдарын маман өмес адамдардың қолы жетпейтін жерде қосуға арналған.

Қорап КО ТР 004/2011 техникалық регламентіне сәйкес келеді.

Құрылғы

ЯТП-0,25 қуаты қуаты 250 ВА және кернеуі 230/36 В болатын бір фазалы төмendetуші трансформатор орнатылған негізден, екі автоматты ақыратыштан, In 16 А штепсельдік розеткадан және қақпақтан тұрады.

Кіріске қысқыштар қимасы 1,5-тен 2,5 мм²-ге дейінгі мыс және алюминий өткізгіштердің қосылуын қамтамасыз етеді.

Қайынсіздік шаралары

Персоналды ток өткізгіш беліктеге тікелей тиуден

қорғау қорап қауасымен және қоршаумен қамтамасыз етіледі. Ток өткізгіш беліктеге жанама тиуден қорғау қорғау тілбектерімен қамтамасыз етіледі.

ЯТП-0,25 жерде тұйықталуы тиіс. Қорғаның өткізгіштері PE шинасына қосылуы керек.

Бүйімді монтаждау және техникалық күтім жасау бойынша барлық жұмыстарды электротехника саласындағы нормативтік-техникалық құжаттама талаптарын сақтайдырып, арнайы оқытылған персонал токсыздандынған күйде болғанды жүргізуі тиіс.

Кепілдік мерзімі аяқталғаннан кейін ақаулар анықталған жағдайда мамандандырылған жөндеу үйлімдарына хабарласыңыз.

Монтаждау және бөлшектеу ережелері: ЯТП-0,25 тік бетке диаметрі 5 мм үбрандалармен бекітің.

Бекіткіштер салмағы кемінде 30 кг болатын жүктемеге төтеп беруі керек. Қақпақты алнызыз. Жерге тұйықтау сымын қораптың негізіне қосыңыз. Сыртын өткізгіштердің енгізіңіз. Электрлік схемага сәйкес шығынан кабельдердің тазартылған талсымдарын қосыңыз. Қақпақты орнатыңыз. Бөлшектеуді кері реттілікпен жүзеге асыру керек.

Технические данные / Technical data /

Техникалық деректер

Наименование показателя / Parameter denomination / Значение / Value / Мән

Номинальное рабочее напряжение первичной обмотки трансформатора / Rated operating voltage of transformer primary winding / Трансформатордың бастапқы орамасының номиналды жұмыс кернеуі, V

Номинальное рабочее напряжение вторичной обмотки трансформатора / Rated operating voltage of transformer secondary winding / Трансформатордың кітапталағы орамасының номиналды жұмыс кернеуі, V

Номинальная частота / Rated frequency / Номиналды жиһілік, Hz

Номинальный ток первичной цепи / Nominal current of the primary circuit / Бастапқы тізбектің номиналды тогы, A

Номинальный ток вторичной цепи / Rated current of the secondary circuit / Екінші тізбектің номиналды тогы, A

Номинальное напряжение изоляции / Rated insulation voltage / Оқшалдаудың номиналды кернеуі, V

Номинальное импульсное выдерживаемое напряжение / Rated impulse withstand voltage / Номиналды импульстік кернеу, kV

Прочность при коротких замыканиях / Strength at short circuits / Қысқа тұйықтаудың кезіндегі беріктік, kA

Максимально допустимое значение ожидаемого тока K3 / Maximum permitted value of prospective short-circuit current / Күтпелін K3 тогының ен жоғары рұжат етілген мәні, kA

Вид системы заземления / Type of grounding system / Жерге тұйықтаудың жүйесінің түрі

Тип электрических соединений функциональных блоков / Type of electrical connections of functional units / Функционалды блоктардың электр қосылыстарының түрі

Тип присоединяемого кабеля ГОСТ 16442 / Type of connecting cable / Қосылатын кабель түрі МЕМСТ 16442

Сечение присоединяемого кабеля / Cross-section of the connected cable / Қосылатын кабельдің қымасы, mm²

Степень загрязнения окружающей среды / Degree of environmental pollution / Қоршаган ортаның ластану дәрежесі

Габаритные размеры / Overall dimensions / Габариттік ешкімдер

Масса / Weight / Массасы, kg, max

Антикоррозийное покрытие / Corrosion resistant coating / Коррозия қарсы жабын Эпоксидно-полиэфирлі краска ГОСТ 9.410 / ISO 9223 / Epoxy polyester paint ISO 9223 / Эпоксидті-полиэфирлі бояу МЕМСТ 9.410 / ISO 9223

Комплектность / Complete set / Жиынтығы

Ящик, паспорт / Box, passport / Қорап, паспорт

Гарантия сохраняется при соблюдении покупателем правил эксплуатации, транспортирования и хранения. / Warranty is preserved in case the purchaser complies with the operation, transportation and storage requirements. / Кепілдік сатып алуша пайдалану, тасымалдауда және сақтау ережелерін сақтаган кезде сақталады.

Примечание - Изготовитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию изделия, не ухудшающие его эксплуатационные характеристики. / Note - The manufacturer reserves the right to make changes to the design of the product that do not worsen its operational characteristics. Есекту - Өндүрүші бұйымның құрылымына оның пайдалану сипаттамаларын нашарлатпайтын езгерілдегі енгізу құрылымындағы қалдырады.

